

**ORDRE DU JOUR**

---

**1. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**2. PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS ET DES CITOYENNES**

**3. AFFAIRES ADMINISTRATIVES**

3.1. Approbation du procès-verbal du 21 novembre 2022

**4. CORRESPONDANCE**

**5. DIRECTION GÉNÉRALE**

5.1. Droit de préférence – 31, rue du Centre – Lot numéro 1 010 479 du cadastre du Québec;  
*DG-2022-079 (9842)*

5.2. Demande d'aide financière – Holocie – ImmoSolidR – PALL-Granby; *DG-2022-083 (9859)*

5.3. Service de police

5.3.1. Autorisation de signature – Entente concernant les entrées ciblées avec l'École nationale de police du Québec; *SP-2022-003 (9836)*

**6. SERVICES JURIDIQUES**

6.1. Dépôt – Procès-verbal de correction – Résolution numéro 2022-10-0908 – Autorisation de signature – Mesure de gratuité des formations menant au brevet de sauveteur national et de moniteur aquatique – Convention d'aide financière – Ministère de l'Éducation – 15 août 2022 au 30 juin 2023; *SJ-2022-156 (9867)*

- 6.2. Renouvellement – Entente pour interventions – CIUSSSE – Services de police de Granby et de Bromont – Sûreté du Québec, district de l'Estrie – 2023-2024; *SJ-2022-152 (9811)*
- 6.3. Étude et conclusion du contrat numéro 418/2022 pour les services professionnels d'arpenteurs-géomètres – 2023; *APP-2022-097 (9814)*
- 6.4. Étude et conclusion du contrat numéro 347/2022 pour les services de graphisme sur demande et pour la conception du bulletin municipal – 2023; *APP-2022-098 (9840)*
- 6.5. Étude et adjudication du contrat 292/2022 pour la collecte, le transport et la valorisation/recyclage (100 %) des boues déshydratées de la station d'épuration des eaux usées (STEP) – 2023; *APP-2022-099 (9839)*
- 6.6. Adjudication des contrats numéros 441/2022 et 442/2022 pour l'acquisition de serveurs dans le cadre du remplacement de l'infrastructure du réseau de zone de stockage de données par l'intermédiaire du Centre d'acquisitions gouvernementales (CAG); *APP-2022-101 (9841)*
- 6.7. Adhésion au regroupement de l'Union des municipalités du Québec (UMQ) pour l'achat de chlorure utilisé comme abat-poussière pour l'année 2023 – Contrat numéro 453/2022; *APP-2022-100 (9845)*
- 6.8. Annulation de l'appel d'offres numéro 317/2022 pour la fourniture et l'installation de lignes de vies au Palace de Granby; *APP-2022-102 (9846)*

## **7. SERVICE DES FINANCES ET DE L'ÉVALUATION**

- 7.1. Dépôt de la liste des comptes et salaires payés autorisés en vertu du règlement numéro 0012-2007 (délégation de pouvoir autoriser des dépenses) du 23 octobre au 28 novembre 2022; *SF-2022-056 (9849)*

7.2. Programme d'aide à la voirie locale (PAVL) – Sous-volet Projets particuliers d'amélioration (PPA-CE) – Rues de Masson, de Mingan, de Marieville, de Mariecourt, de Mistassini et de Mascouche; *SF-2022-054 (9834)*

7.3. Programme d'aide à la voirie locale (PAVL) – Sous-volet Projets particuliers d'amélioration (PPA-ES) – Rues de Masson, de Mingan, de Marieville, de Mariecourt, de Mistassini et de Mascouche; *SF-2022-055 (9835)*

## **8. SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES**

8.1. Mouvements de main-d'oeuvre; *RH-2022-032 (9843)*

8.2. Modifications aux conditions de travail des brigadiers scolaires en 2023; *RH-2022-036 (9857)*

8.3. Mise à jour de la politique de rémunération du personnel cadre (PRH-001); *RH-2022-035 (9851)*

8.4. Fin d'emploi administrative d'un employé municipal; *RH-2022-033 (9850)*

8.5. Autorisation de signature – Renouvellement du choix de limite d'assurance 2023 – Régime rétrospectif – Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail (CNESST); *RH-2022-034 (9856)*

8.6. Assurance collective – Renouvellement des taux au 1<sup>er</sup> janvier 2023 – SSQ assurance; *RH-2022-030 (9806)*

## **9. SERVICE DE L'AMÉNAGEMENT ET DE LA PROTECTION DU TERRITOIRE**

9.1. Demandes de plan d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA)

9.1.1. Demandes de plan d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) – PIIA-3 – 2022-3018 – 152, rue Principale – PIIA-12 – 2022-2633 – 855, rue Vadnais –

PIIA-12 – 2022-2904 – 817, boulevard Industriel – PIIA-30 – 2022-2938 – 332, rue Principale – PIIA-38 – 2022-2978 – 855, rue Principale; *SAPT-2022-176 (9828)*

9.2. Mandat – Plan de conservation des milieux naturels – Fondation SÉTHY; *SAPT-2022-184 (9870)*

## **10. SERVICE DES INFRASTRUCTURES, DES EAUX ET DE LA MOBILITÉ DURABLE**

10.1. Acquisition d'un lot pour le réaménagement d'une rue – Lot numéro 6 490 459 du cadastre du Québec – 703 et 705, rue Coupland; *SIEMD-2022-102 (9821)*

10.2. Acquisition de lots pour l'arrondissement d'un coin de rue – Lots numéros 4 794 143 et 6 466 708 du cadastre du Québec – 460, rue Robinson Sud; *SIEMD-2022-104 (9833)*

10.3. Autorisation de signature – Convention d'aide financière – Programme d'aide à la voirie locale (PAVL) du ministère des Transports du Québec (MTQ) – Volet Accélération des infrastructures routières locales – Réfection de la rue Bernard (entre la rue Cowie et le chemin Gagné); *SIEMD-2022-103 (9832)*

10.4. Autorisation de signature – Convention d'aide financière – Programme d'aide à la voirie locale (PAVL) du ministère des Transports du Québec (MTQ) – Volet Redressement des infrastructures routières locales – Réfection de la rue Cowie (entre les chemins René et de la Grande-Ligne); *SIEMD-2022-107 (9854)*

10.5. Réception provisoire – Travaux de réhabilitation de conduites d'eau potable par alésage et chemisage sur le boulevard Leclerc Ouest et les rues Bérard, Bouchard, Foch et Papineau – Contrat numéro 143/2022 – Sanexen Services Environnementaux inc.; *SIEMD-2022-105 (9837)*

10.6. Étanchéisation de la réserve d'eau potable R2 – Centrale de traitement de l'eau potable (CTE) – Financement des services professionnels; *SIEMD-2022-106 (9853)*

**11. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS**

**12. SERVICE DES LOISIRS, DE LA CULTURE ET DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL**

12.1. Activité spéciale – Village de Noël au coeur de la nature – Centre d'interprétation de la nature du lac Boivin – 10 décembre 2022; ASC-2022-176 (9847)

**13. RÉGLEMENTATION**

13.1. Avis de motion – Dépôt du projet de règlement décrétant certaines impositions et cotisations pour l'année 2023

13.2. Avis de motion – Dépôt du projet de règlement autorisant des dépenses en immobilisations concernant des travaux d'infrastructure, d'achat d'équipement, de travaux de bâtiments, d'un achat de véhicule et divers travaux, et les frais d'escompte et d'émission pour une dépense et un emprunt de 19 260 000 \$

13.3. Avis de motion – Dépôt du projet de règlement autorisant une dépense et un emprunt de 2 240 000 \$ pour des honoraires professionnels afin d'établir les plans et devis pour la nouvelle réserve d'eau potable, les plans et devis pour le remplacement des dégrilleurs et l'entretien en structure à la station d'épuration des eaux usées et les plans et devis pour la rénovation du décanteur #2 du plan 60 à la centrale de traitement de l'eau et les frais d'escompte et d'émission

13.4. Avis de motion – Dépôt du projet de règlement autorisant des dépenses en immobilisations et décrétant des travaux d'infrastructure de rues et de réseaux, et les frais d'escompte et d'émission pour une dépense de 23 120 000 \$ et un emprunt de 21 945 000 \$

13.5. Avis de motion – Dépôt du projet de règlement portant sur les dépenses engagées suivant la *Loi sur les immeubles municipaux*

- 13.6. Avis de motion – Dépôt du projet de règlement modifiant le Règlement général numéro 0047-2007 afin de modifier la tarification mensuelle des compteurs d'eau
- 13.7. Avis de motion – Dépôt du projet de règlement modifiant le Règlement numéro 0415-2013 ayant pour objet de créer une réserve financière d'un montant de 125 000 \$ pour l'acquisition future de milieux humides et la protection de milieux naturels et humides afin d'ajouter une somme de 375 000 \$ à la réserve pour l'année financière 2023
- 13.8. Avis de motion – Dépôt du projet de règlement modifiant le Règlement numéro 0763-2018 établissant les programmes de « Revitalisation du centre-ville et autres secteurs centraux de la Ville » afin d'ajouter une somme additionnelle de 64 482 \$ au « Programme – Volet 1 »
- 13.9. Avis de motion – Adoption du premier projet – Premier projet de règlement numéro PP38-2022 modifiant le Règlement numéro 0663-2016 de zonage afin de retirer la note 66 concernant les toits plats dans la zone KM01R, d'augmenter le nombre de bâtiments accessoires autorisés dans la zone IG04I d'ajouter les classes d'usages « R4+ », « Rmc », « Cpro », « Cacco », « Créc » et « Cresto » et d'augmenter à quatre le nombre d'étages maximum autorisé dans la zone publique GJ24P, d'identifier un cours d'eau et de revoir la définition de la classe d'usages « Imanu »
- 13.10. Dépôt du procès-verbal de l'assemblée publique de consultation – Adoption du second projet – Second projet de règlement numéro SP32-2022 modifiant le Règlement numéro 0663-2016 de zonage afin d'autoriser les bâtiments d'une hauteur maximale de trois (3) étages dans la zone commerciale EH03C, de permettre que les bâtiments commerciaux de la zone commerciale EH04C aient une superficie minimale de 1 200 m<sup>2</sup>,

de limiter les usages de la classe d'usages « Cser » de la zone commerciale FH01C et de ne plus limiter le pourcentage d'occupation des bâtiments dans les zones résidentielles CK05R, DD06R, EC04R et EE03R, initialement adopté sous le premier projet de règlement numéro PP32-2022

13.11. Dépôt du procès-verbal de l'assemblée publique de consultation – Adoption – Règlement numéro 1179-2022 modifiant le Règlement numéro 0677-2017 sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) afin de corriger le nom du service responsable de l'application du règlement et afin d'assujettir le secteur situé au sud de la rue Brissette et à l'ouest de la route Jean-Lapierre au « PIIA 22 », initialement adopté sous le premier projet de règlement numéro PP33-2022

13.12. Dépôt du procès-verbal de l'assemblée publique de consultation – Adoption – Règlement numéro 1180-2022 modifiant le Règlement numéro 0663-2016 de zonage afin de modifier certaines dispositions pénales, initialement adopté sous le premier projet de règlement numéro PP34-2022

13.13. Dépôt du procès-verbal de l'assemblée publique de consultation – Adoption – Règlement (avec modifications) numéro 1181-2022 modifiant le Règlement numéro 0667-2016 sur les dérogations mineures modifiant le Règlement numéro 0667-2016 sur les dérogations mineures afin de corriger le nom du service, de préciser les frais liés à une demande de dérogation mineure et d'incorporer un changement découlant de la Loi instaurant un nouveau régime d'aménagement dans les zones inondables des lacs et des cours d'eau, initialement adopté sous le premier projet de règlement numéro PP35-2022

13.14. Dépôt du procès-verbal de l'assemblée publique de consultation – Adoption – Règlement numéro 1182-2022 modifiant le Règlement numéro 0684-2017 pour assujettir certains

permis et certificats à la conclusion d'une entente relative à la réalisation de travaux municipaux, initialement adopté sous le premier projet de règlement numéro PP04-2017, afin de préciser les règles concernant la réception provisoire dans le cadre d'un projet public, initialement adopté sous le premier projet de règlement numéro PP36-2022

13.15. Adoption – Règlement numéro 1183-2022 modifiant le Règlement numéro 0666-2017 sur les permis et les certificats afin de revoir les documents exigés pour les demandes de permis et de certificats

13.16. Adoption – Règlement numéro 1184-2022 modifiant le Règlement numéro 1171-2022 visant à autoriser le stationnement de nuit

**14. AFFAIRES NOUVELLES**

**15. DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS DES CITOYENS ET DES CITOYENNES**

**16. LEVÉE DE LA SÉANCE**

Fait à Granby, Québec, ce 2 décembre 2022.

L'assistante-greffière,

JM/mg

M<sup>e</sup> Joannie Meunier